

## KOLLOQUIUM

### PERSPECTIVAS DESDE EL SIGLO XXI: PRESENTE Y FUTURO DE LAS LENGUAS INDÍGENAS EN EL CONTEXTO DE LA POLÍTICA LINGÜÍSTICA, LOS DERECHOS LINGÜÍSTICOS Y LA “ECONOMÍA DE LA LENGUA”

Freitag, 8. Mai 2015  
Hörsaal 329

#### 9.40 H PRESENTACIÓN

*Martina Schrader-Kniffki, Universität Mainz / Alemania*

#### 10.15 H LA LENGUA MAPUCHE Y SU PROCESO DE REIVINDICACIÓN EN ESPACIOS “URBANOS”: DE LA ORALIDAD A LA ESCRITURA

*Margarita Canio, Universidad de Temuco / Chile*

#### 11.00 H KAFFEPAUSE

#### 11.30 H EL YURAKARÉ ENTRE POLÍTICA LINGÜÍSTICA, DOCUMENTACIÓN DE IDIOMAS Y VIDA COTIDIANA: DESAFÍOS Y OPORTUNIDADES

*Sonja Gipper, Universität Köln / Alemania*

#### 12.15 H LA CREACIÓN POÉTICA MAYA ACTUAL Y SUS JUEGOS INTERNOS DE TRADUCCIÓN

*Valentina Vapnarsky, Université de Paris Ouest / Francia*

#### 13.00 H MITTAGSPAUSE

#### 14.30 H VITALIDAD Y ECONOMÍA: ALGUNAS REFLEXIONES EN CUANTO AL “VALOR” DEL MAYA YUCATECO

*Julia Montemayor, Universität des Saarlandes / Alemania*

#### 15.15 H LA UNIVERSIDAD INTERCULTURAL (UIMQROO) Y SU PAPEL EN EL ESTABLECIMIENTO DE POLÍTICAS LINGÜÍSTICAS QUE CONTRIBUYEN A ELEVAR EL ESTATUS DE LAS LENGUAS ORIGINARIAS

*Eduardo Montalvo, Universidad Intercultural Maya de  
Quintana Roo / México*

#### 16.00 H ABSCHLUSSDISKUSSION

